
Document WSIS/PC-3/CONTR/65-E
31 May 2003
Original: Russian

Russian Federation

**ПРЕДЛОЖЕНИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ К ТЕКСТУ ПРОЕКТА
ПАНА ДЕЙСТВИЙ (ДОКУМЕНТ S03-WSISPCIP-030721-TD-GEN-
0002!!MSW-R.DOC)**

1. Окончание последнего предложения пункта 1 изложить в следующей редакции: " ... национальном уровнях, а также для международных организаций ООН, и который соответствовал бы Целям в области развития на пороге тысячелетия".

2. Пункт 3.2 предлагается изложить в следующей редакции: "добиваться подключения доступных для населения учреждений, таких как архивы, библиотеки, почтовые отделения, школы, университеты и т. п.;"

3. В пункте 12 предложенная редакция или перевод на русском языке неприемлемы, т.к. понятие "отдельные лица и организации" требуют разъяснения. Неясно, кто и по какой причине "должен" пользоваться преимуществами расширенного доступа к знаниям и информации. Данное положение в предложенной редакции может привести к дискриминационным последствиям.

4. В пункте 13 предлагается изложить наименование в следующей редакции: «**Доступ к информации, являющейся общим общественным достоянием**: Являющаяся общим общественным достоянием информация должна характеризоваться высоким качеством, быть легко доступной для всех, в том числе для инвалидов».

5. Пункт 14 предлагается изложить в следующей редакции: "**Открытые стандарты и программное обеспечение с открытыми кодами**: Необходимо стимулировать разработку и внедрение как открытых стандартов для ИКТ, так и программных средств с открытыми кодами ~~открытых стандартов для сетевых ИКТ~~: ...".

6. В п.14.2 следует исключить из текста "в том числе программные продукты ЮНЕСКО CDS/ISIS".

7. Пункт 15 дополнить **«Потоки информации: Следует разработать руководящие принципы для заключения контрактов по использованию Интернет, а также при необходимости пересмотреть действующие контракты по графику через Интернет».**

8. Подраздел 3 предлагается изложить в следующей редакции:
«Роль государства, международных организаций ООН, частного сектора и гражданского общества в содействии применению ИКТ в целях развития»

Предлагается по всему тексту заменить понятие «правительство», на «государство», как это изложено в п. 36. В государственной системе не только правительство участвует в формировании Информационного Общества. Разработка законодательства в области построения Информационного Общества отнесена к компетенции представительных органов власти, судебная практика по вопросам Информационного Общества осуществляется судебными органами. И законодательные и судебные органы участвуют в формировании информационного общества путем создания нормативно-правовых актов и судебных решений - государственных информационных ресурсов, являющихся общественным достоянием. Также в п. 29.5 содержится рекомендация применять наряду с обычной судебной практикой альтернативные методы разрешения споров (АМР), что еще раз подтверждает участие в реализации рассматриваемого документа не только правительственных, но и судебных органов. То же самое в п.28 и др. по вопросам законодательной деятельности.

9. Пункт 17.1 предлагается изложить в следующей редакции:
«государственному сектору следует совершенствовать национальное законодательство, направленное на построение информационного общества (ИО), изыскивать новаторские способы исправления ошибок рыночной политики, а также содействия конкуренции для включения в информационное общество всех секторов экономики и общества, особенно неимущих слоев населения»:

10. Пункт 21.2 предлагается изложить в следующей редакции:
"необходимо включить ИКТ в школьные программы и программы учебных заведений, осуществляющих подготовку учителей":

11. Пункт 23.3 предлагается изложить в следующей редакции:
"следует прекратить "утечку умов" с Юга на Север и с Востока на Запад, в частности органы государственного управления должны создавать условия, которые позволяли бы удерживать профессионалов".

12. Из пункта 25.3 предлагаем убрать "в долгосрочной перспективе".

13. Последнее предложение изложить в следующей редакции: "... и безопасности, что ~~окажет~~ оказало бы негативное воздействие на целостность инфраструктуры в рамках...".

14. Пункт 28.2 предлагается изложить в следующей редакции:
"... собственности, варианты применение технологий с открытыми кодами..."

15. В п. 27.1 считаем целесообразным после слов "разработка мер профилактики", добавить слова "а также разработке и совершенствованию национального законодательства, направленного на предупреждение и принятие мер по борьбе с киберпреступностью", и далее по тексту.

Необходимо распространить п. 27 также на борьбу с использованием ИКТ в террористических целях.

16. Пункт 34.3 – понятия "знания коренных народов" и "неправомерное использование" таких знаний требуют пояснений.

17. Пункт 39.6 предлагается дополнить "следует создать систему оказания услуг электронного здравоохранения населению удаленных и труднодоступных районов земного шара".

18. Окончание пункта 41 изложить в следующей редакции: "...для окружающей среды, а также прогнозирования природных катаклизмов".

19. В пункте 45-а)-4 заменить "радиосвязь" на "радиовещание".

20. Дополнить проект Плана действий следующими положениями:

"С учетом существующих опасений, что информационные и коммуникационные технологии могут использоваться для целей, несовместимых с задачами обеспечения международной стабильности и безопасности, и могут оказать негативное воздействие на безопасность государств как в гражданской, так и военной областях, а также с учетом необходимости предотвращения использования информационных ресурсов или технологий в преступных или террористических целях, требуются следующие меры:

1. Создание надлежащих механизмов, направленных на повышение осведомленности о важности обеспечения и необходимости безопасности в среде информационных и коммуникационных сетей.

2. Рассмотрение существующих и потенциальных угроз для безопасности информационных и коммуникационных сетей, а также методов и средств борьбы с ними.

3. Расширение масштабов обмена технической информацией и международного сотрудничества в области обеспечения безопасности информационных и коммуникационных сетей.

4. Внесение вклада в реализацию усилий системы Организации Объединенных Наций, направленных на:

- оценку состояния информационной безопасности, включая вредные помехи или злоупотребления при использовании информационных и коммуникационных систем и информационных ресурсов;

- разработку методов борьбы и создание организаций по оперативному реагированию на случаи нарушения безопасности, а также обмен информацией и техническими средствами борьбы с нарушениями;

- рассмотрение вопроса о разработке, в долгосрочной перспективе, международной конвенции по безопасности в среде информационных сетей и

сетей связи".

21. Включить формулировку "страна с переходной экономикой" в пункты 21.6, 23.3 и 43.3.